



model

ECO MADEIRA & EURO MADEIRA



DE RIGO
SURFRIGO   **Detroit**

Espositore semi verticale plug-in a temperatura positiva con gruppo incorporato, adatto all'esposizione e vendita di prodotti confezionati: latticini, salumi, carni e bevande.

Grazie alle dimensioni contenute e alla versatilità di utilizzo, diventa la risposta ideale in grado di integrarsi perfettamente in qualsiasi tipologia di punto vendita, dal piccolo negozio alle superfici medio-grandi.

GB
Semi-vertical plug-in multideck cabinet, suitable for the display and sale of pre-packed dairy products, delicatessen, meat and beverages. Available only in positive temperature.

Thanks to its small dimensions and to the versatility of use, Euro Madeira becomes the ideal merchandising solution for sales points of every size.

F
Meuble semi-vertical prêt à brancher à température positive avec groupe logé, adapté à l'exposition et la vente de produits préemballés: laitages, charcuteries, viandes et boissons.

Grâce à ses dimensions réduites et à sa souplesse d'utilisation, cette gamme est la réponse idéale en termes d'intégration dans tout type de point de vente, du plus petit commerce au plus grand supermarché.

D
Halbhohes steckerfertig lieferbares Kühlregal im positiven Temperaturbereich, geeignet für die Präsentation und den Verkauf von vorverpackte: Molkereiprodukte, Wurstwaren, Fleisch und Getränke.

Dank seiner komfortablen Dimensionen und seiner exzellenten Anpassungsfähigkeit ist dieses Modell genau die ideale Antwort, die sich perfekt in jede Verkaufsstelle integrieren lässt, angefangen vom kleinen Geschäft bis hin zu den mittleren- und großen Verkaufsflächen.

E
Mural semi vertical autocontenido con temperatura positiva para la venta y exhibición de productos empacados como lácteos, embutidos, carnes y bebidas.

Por las reducidas dimensiones y versatilidad de utilización, es la respuesta ideal en capacidad de integrarse perfectamente a cualquier tipología de punto de venta, desde el pequeño negocio hasta las superficies medianas y grandes.

RU
Мини горка с встроенным агрегатом идеальна для демонстрации и хранения упакованных: молочных продуктов, колбасных изделий, мясных изделий и напитков.

Благодаря своим компактным размерам и широкому спектром применения, мини горка может идеально подойти как в минимаркет, так и для больших магазинов, от области промощена до специализированных отделов.

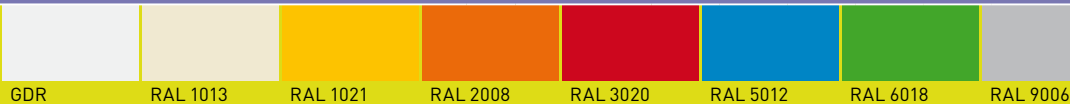
technical data

EURO MADEIRA & ECO MADEIRA

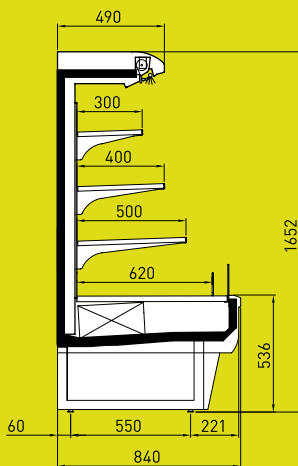
			M1				M2			
Lunghezza length/longueur/Länge/longitud/длина	mm	euro madeira	937	1250	1875	2500	937	1250	1875	2500
		eco madeira		1250	1875	2500		1250	1875	2500
Spessore spalla thickness of end/épaisseur joue/Seitenteil dicke espesor del lateral/толщина боковин	mm	euro madeira	40				40			
		eco madeira	40				40			
Superficie espositiva TDA display area/surface d'exposition/Ausstellungsfläche superficie expositiva/выкладка	m ²	euro madeira	1,14	1,52	2,28	3,04	1,14	1,52	2,28	3,04
		eco madeira		1,23	1,85	2,46		1,23	1,85	2,46
Volume lordo gross loading capacity/содержимое в упаковке capacidad de carga bruta/объем брутто	dm ³	euro madeira	394	525	788	1050	394	525	788	1050
		eco madeira		525	788	1050		525	788	1050
Potenza elettrica nominale (versione con gruppo / with unit) rating power/puissance absorbée/Leistungsaufnahme potencia absorbida/номинальная электрическая мощность	w	euro madeira	1628	1893	2288	3286	1515	1667	1939	2843
		eco madeira		708	1100	1259		708	1100	1259
Potenza elettrica assorbita in sbrinamento (versione con gruppo / with unit) defrosting power/puissance pour le dégivrage/Abtaungsleistungsaufnahme potencia descongelación/потребляемая мощность при оттайке (дефрост)	w	euro madeira	801	875	1193	1400	626	665	711	830
		eco madeira		165	211	257		165	211	257
Potenza elettrica nominale (versione senza gruppo / without unit) rating power/puissance absorbée/Leistungsaufnahme potencia absorbida/номинальная электрическая мощность	w	euro madeira	53	92	138	184	53	92	138	184
		eco madeira		92	138	184		92	138	184
Potenza elettrica assorbita in sbrinamento (versione senza gruppo / without unit) defrosting power/puissance pour le dégivrage/Abtaungsleistungsaufnahme potencia descongelación/потребляемая мощность при оттайке (дефрост)	w	euro madeira	228	302	598	754	53	92	138	184
		eco madeira		92	138	184		92	138	184
Temperatura d'esercizio running temperature/temperature de fonctionnement/Betriebstemperatur temperatura de ejercicio/рабочая температура	°C	euro madeira	0 / +2				+3 / +5			
		eco madeira	0 / +2				+3 / +5			

L'azienda si riserva di apportare modifiche tecniche senza preavviso/ The Company reserves the right to modify these models without advise/ La société se réserve le droit d'apporter modifications techniques sans préavis/ Der Hersteller behält sich mögliche Änderungen ohne vorherige Mitteilung vor/ La sociedad se reserva el derecho de introducir modificaciones sin previo aviso/ Компания оставляет за собой право вносить изменения в технические данные без предупреждения.

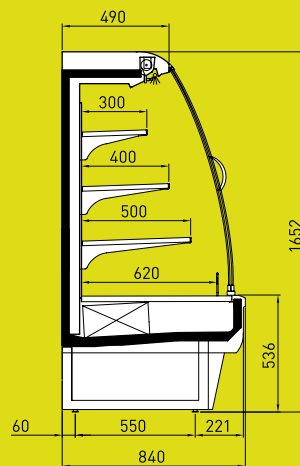
Campionario colori / colour sample / Farbenmuster / échantillon couleurs / lista colores / образцы цветов



EURO MADEIRA



ECO MADEIRA



GB

Euro and Eco Madeira can be equipped with high efficiency electronic fan motors and LED lighting on top canopy and shelves, to ensure a considerable energy saving.

Bottom shelf of 500 mm depth for enhanced loading capacity.

Also available in remote version.

F

Les meubles peuvent être équipés de ventilateurs électroniques à faible consommation et haute efficacité, d'éclairages par LED dans le plafonnier et sous les étagères, l'ensemble garantissant une économie d'énergie conséquente.

Ces nouvelles versions permettent en outre une augmentation de la capacité de chargement grâce à la dotation d'étagères basses de 500 mm de profondeur.

Disponible également en version sans groupe avec détendeur.

D

Dieses Modell kann zusätzlich auch mit hocheffizienten elektronischen Reaktoren und LED Beleuchtung im Kopfteil, sowie auf den Fachböden geliefert werden und infolgedessen eine erhebliche Energieeinsparung garantieren.

Das neue Kühlmöbel hat den untersten Fachboden mit einer Tiefe von 500 mm und gewährt somit auch eine größere Warenausstellung.

Auch in der Version ohne eingebautes Aggregat lieferbar.

E

El mueble puede traer además los ventiladores electrónicos de alta eficiencia y la iluminación LED en la cenefa y en los entrepaños. De esa manera se garantiza un importante ahorro energético.

El mueble nuevo permite además una mayor capacidad de carga en virtud del entrepaño inferior de 500 mm de profundidad.

Disponible también en la versión sin unidad condensadora incorporada.

RUS

Также мини горка может быть укомплектована электрическими вентиляторами с высокой эффективностью и подсветкой LED.

Новинка в данной мини горке это и повышенная загрузка товара, благодаря полке глубиной 500мм.

Также возможно исполнение с выносным агрегатом.

Il mobile può essere inoltre dotato di ventilatori elettronici alta efficienza e di illuminazione LED su cornice e ripiani, garantendo un notevole risparmio energetico.

Il nuovo banco permette un maggiore caricamento grazie al ripiano inferiore con profondità 500 mm.

Disponibile anche versione senza gruppo incorporato.

EURO MADEIRA

Euro Madeira presenta di serie illuminazione cornice con lampade T5 con reattori elettronici.

GB On the top canopy, Euro Madeira features T5 lamps with electronic ballasts as standard.

F Euro Madeira propose de série l'éclairage plafonnier T5 avec ballast électronique.

D Euro Madeira hat Serienmäßig die Rahmenbeleuchtung mit T5 Leuchtröhren und elektronischen Reaktoren.

E Euro Madeira presenta de serie la iluminación de la cenefa con tubos fluorescentes tipo T5 y reactor electrónico.

RUS Евро Мадейра в серийном исполнении будет оснащена лампами T5 с электроблоком.

ECO MADEIRA

Nella versione Eco Madeira, il mobile è dotato di porte scorrevoli full vision con assenza di profili: un perfetto equilibrio tra la massima visibilità del prodotto e il risparmio energetico. Il banco presenta di serie illuminazione cornice con lampade T5 con reattori elettronici.

GB Eco Madeira is equipped with no-frame full vision sliding doors, for maximum visibility of the products and increased energy saving. On the top canopy, Eco Madeira features T5 lamps with electronic ballasts as standard.

F Dans la nouvelle version Eco Madeira, le meuble est doté de portes coulissantes vitrées "full vision" qui se passent de profils encombrants: un équilibre parfait entre la visibilité maximale des produits et l'économie d'énergie. Le meuble propose de série l'éclairage plafonnier T5 avec ballast électronique.

D Dieses Modell ist mit rahmenlosen Schiebetüren „full vision“ ausgestattet; ein perfekt ausgewogenes Verhältnis zwischen Wareneinsicht und Energieeinsparung; das Möbel gibt es standardmäßig mit T5 Leuchtröhren und elektronischen Reaktoren.

E En la versión Eco Madeira, el mueble trae puertas correderas (full vision) sin marco logrando un perfecto equilibrio entre la visibilidad del producto y el ahorro energético. El mueble trae de serie la iluminación de la cenefa con tubos fluorescentes T5 y reactores electrónicos.

RUS Эко Мадейра в своем серийном исполнении имеет двери full vision без профилей: Идеальный баланс между максимальным визуальным эффектом для демонстрируемой продукции и сбережения электроэнергии. Эта модель также будет оснащена лампами T5 с электроблоком.

**ECO MADEIRA & EURO MADEIRA**

DE RIGO REFRIGERATION srl

→ Direzione e Stabilimento

Via G. Buzzatti, 10
32036 Sedico - BL - Italy
Tel. +39 0437 5591
Fax +39 0437 559300
info@derigorefrigeration.com
expsales@derigorefrigeration.com
vendite@derigorefrigeration.com

www.derigorefrigeration.com